

DECLARATION AND POWER OF ATTORNEY FOR PATENT APPLICATION

DECLARATION ET POUVOIRS POUR DEMANDE DE BREVET

FRENCH LANGUAGE DECLARATION

En tant que l'inventeur nommé ci-après, je déclare par le présent acte que :

Mon domicile, mon adresse postale et ma nationalité sont ceux figurant ci-dessous à côté de mon nom.

Je crois être le premier inventeur original et unique (si un seul nom est mentionné ci-dessous), ou l'un des premiers co-inventeurs originaux (si plusieurs noms sont mentionnés ci-dessous) de l'objet revendiqué, pour lequel une demande de brevet a été déposée concernant l'invention intitulée

et dont la description est fournie ci-joint à moins que la case suivante n'ait été cochée:

☐ a été déposée le _____ sous le numéro de demande des Etats-Unis ou le numéro de demande international PCT _____ et modifiée le _____ (le cas échéant).

Je déclare par le présent acte avoir passé en revue et compris le contenu de la description ci-dessus, revendications comprises, telles que modifiées par toute modification dont il aura été fait référence ci-dessus.

Je reconnais devoir divulguer toute information pertinente à l'abrevetabilité, comme défini dans le titre 37, §1.56 du Code fédéral des réglementations.

As a below name inventor, I hereby declare that :

My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

MACHINE FOR PROCESSING FOIL

the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:

☒ was filed on December 24, 1997 as United States Application Number 206008 or PCT International Application Number PCT/CH97/00484 and was amended on _____ (if applicable)

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56

French Language Declaration

Je revendique par le présent acte avoir la priorité étrangère, en vertu du Titre 35, § 119(a)-(d) ou § 365(b) du Code des Etats-Unis, sur toute demande étrangère de brevet ou certificat d'inventeur ou en vertu du Titre 35, § 365(a) du même code, sur toute demande internationale PCT désignant au moins un pays autre que les Etats-Unis et figurant ci-dessous et, en cochant la case, j'ai aussi indiqué ci-dessous toute demande étrangère de brevet, tout certificat d'inventeur ou toute demande internationale PCT ayant une date de dépôt précédant celle de la demande à propos de laquelle une priorité est revendiquée.

Prior foreign application(s)
Demande(s) de brevet antérieure(s)

(Number)	(Country)
(Numéro)	(Pays)
(Number)	(Country)
(Numéro)	(Pays)

Je revendique par le présent acte tout bénéfice, en vertu du Titre 35, § 119(e) du Code des Etats-Unis, de toute demande de brevet provisoire effectuée aux Etats-Unis et figurant ci-dessous.

(Application No.)	(Filing Date)
(No de demande)	(Date de dépôt)
(Application No.)	(Filing Date)
(No de demande)	(Date de dépôt)

Je revendique par le présent acte tout bénéfice, en vertu du Titre 35, § 120 du Code des Etats-Unis, de toute demande de brevet effectuée aux Etats-Unis, ou en vertu du Titre 35, § 365(c) du même Code, de toute demande internationale PCT désignant les Etats-Unis et figurant ci-dessous et, dans la mesure où l'objet de chacune des revendications de cette demande de brevet n'est pas divulgué dans la demande antérieure américaine ou internationale PCT, en vertu des dispositions du premier paragraphe du Titre 35, § 112 du Code des Etats-Unis, je reconnais devoir divulguer toute information pertinente à la brevetabilité, comme défini dans le Titre 37, § 1.56 du code fédéral des réglementations, dont j'ai pu disposer entre la date de dépôt de la demande antérieure et la date de dépôt de la demande nationale ou internationale.

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, § 119(a)-(d) or § 365 (b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or § 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below, and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

Priority Claimed on all applications identified below, except those which are checked in the box
Droit de priorité revendiqué pour les demandes identifiées ci-dessous, sauf celles mentionnées par une croix

(Day/Month/Year Filed)	<input type="checkbox"/>
(Jour/Mois/année de dépôt)	

(Day/Month/Year Filed)	<input type="checkbox"/>
(Jour/Mois/année de dépôt)	

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, § 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, § 120 of any United States application(s), or § 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, § 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of this application.

(Application No.)
(No de demande)

(Filing Date)
(Date de dépôt)

(Status) (patented, pending, abandoned)
(Status) (breveté, en cours d'examen, abandonné)

(Application No.)
(No de demande)

(Filing Date)
(Date de dépôt)

(Status) (patented, pending, abandoned)
(Status) (breveté, en cours d'examen, abandonné)

Je déclare par le présent acte que toute déclaration ci-incluse est, à ma connaissance, véridique et que toute déclaration formulée à partir de renseignements ou de suppositions est tenue pour véridique; et de plus, que toutes ces déclarations ont été formulées en sachant que toute fausse déclaration volontaire ou son équivalent est passible d'une amende ou d'une incarcération, ou des deux, en vertu de la Section 1001 du Titre 18 du Code des Etats-Unis, et que de telles déclarations volontairement fausses risquent de compromettre la validité de la demande de brevet ou du brevet à partir de celle-ci.

Je/Nous accepte (ons) par le présent acte qu'en cas de litige relatif à tout service rendu par un avocat ou un agent au service de Bugnion S.A., Genève/Suisse, ce litige ou différend soit réglé par les autorités judiciaires du Canton de Genève / Suisse, et par l'application du droit suisse (à l'exclusion de toutes dispositions légales pouvant désigner un autre for et/ou un autre droit applicable).

Je / Nous consens (tons), par ailleurs, à ce que toute action en justice résultant uniquement d'un litige relatif aux services rendus par un avocat désigné ou un agent établi aux Etats-Unis soit intentée dans la juridiction professionnelle de cet avocat/agent

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

I/We hereby agree that in the event of any dispute regarding any services rendered by an attorney or agent working for BUGNION S.A. in Geneva, Switzerland, such dispute or litigation shall be resolved in the Canton of Geneva, Country of Switzerland and Swiss Law (excluding its conflict of Laws provisions) shall apply. Further, I/we hereby agree that any lawsuit filed in any dispute solely involving services rendered by an appointed attorney or agent located in the United States shall be filed in the jurisdiction of that attorney or agent's place of business.

French Language Declaration

POUVOIRS : En tant que l'inventeur cité, je désigne par la présente l'(les) avocat(s) et/ou agent(s) suivant(s) pour qu'ils poursuive(nt) la procédure de cette demande de brevet et traite(nt) toute affaire s'y rapportant avec l'Office des brevets et des marques: (mentionner le nom et le numéro d'enregistrement).

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number)

2 JOHN MOETTELI, REG. NO 35,289

SHERMAN D. PERNIA, REG. NO 34,404

Adresser toute correspondance à :

Send Correspondence to :

BUGNION S.A., 10, ROUTE DE FLORISSANT, CASE 375, CH-1211 GENEVA 12, SWITZERLAND

Adresser tout appel téléphonique à :
(nom et numéro de téléphone)

Direct Telephone Calls to:
(name and telephone number)

JOHN MOETTELI : 011-4122-704-3684 OR 011-4122-346-8744

FAX : 011-4122-346-8960

E-MAIL : MOETTELI@BUGNION.CH

Nom complet de l'unique ou premier inventeur :

Full name of sole or first inventor

1) WYSSMANN Hans

Signature de l'inventeur

Date

Inventor's signature

Date

August 18, 2000

Domicile

Residence

Gehrenholz H12

8055 ZURICH - SWITZERLAND CHX

Nationalité

Citizenship

Swiss

Adresse postale

Post Office Address

Gehrenholz H12

8055 ZURICH - SWITZERLAND

Nom complet du second co-inventeur, le cas échéant :

Signature du second inventeur

Date

Domicile

Nationalité

Adresse postale

Nom complet du troisième inventeur :

Signature de l'inventeur

Date

Domicile

Nationalité

Adresse postale

Full name of second joint inventor, if any

SCHAEDE Johannes Georg

Second Inventor's signature

Date

August 18, 2000

Residence

Max-Heim-Strasse 8

97074 WÜRZBURG - DEUTSCHLAND

Citizenship

German

Post Office Address

Max-Heim-Strasse 8

97074 WÜRZBURG- DEUTSCHLAND

Name of the third inventor :

Inventor's signature

Date

Residence

Citizenship

Post Office Address

STATEMENT CLAIMING SMALL ENTITY STATUS
(37 CFR 1.9(f) & 1.27(c))--SMALL BUSINESS CONCERN

Docket Number (Optional)
1.G164.183

Applicant, Patentee, or Identifier: DE LA RUE GIORI S.A.
Application or Patent No.: _____
Filed or issued: _____
Title: MACHINE FOR PROCESSING FOIL

I hereby state that I am

- ☒ the owner of the small business concern identified below:
☐ an official of the small business concern empowered to act on behalf of the concern identified below:

NAME OF SMALL BUSINESS CONCERN DE LA RUE GIORI S.A.

ADDRESS OF SMALL BUSINESS CONCERN 4, RUE DE LA PAIX
1003 LAUSANNE - SWITZERLAND

I hereby state that the above identified small business concern qualifies as a small business concern as defined in 13 CFR Part 121 for purposes of paying reduced fees to the United States Patent and Trademark Office, in that the number of employees of the concern, including those of its affiliates, does not exceed 500 persons. For purposes of this statement, (1) the number of employees of the business concern is the average over the previous fiscal year of the concern of the persons employed on a full-time, part-time, or temporary basis during each of the pay periods of the fiscal year, and (2) concerns are affiliates of each other when either, directly or indirectly, one concern controls or has the power to control the other, or a third party or parties controls or has the power to control both.

I hereby state that rights under contract or law have been conveyed to and remain with the small business concern identified above with regard to the invention described in:

- ☐ the specification filed herewith with title as listed above.
☒ the application identified above.
☐ the patent identified above.

If the rights held by the above identified small business concern are not exclusive, each individual, concern, or organization having rights in the invention must file separate statements as to their status as small entities, and no rights to the invention are held by any person, other than the inventor, who would not qualify as an independent inventor under 37 CFR 1.9(c) if that person made the invention, or by any concern which would not qualify as a small business concern under 37 CFR 1.9(d), or a nonprofit organization under 37 CFR 1.9(e).

Each person, concern, or organization having any rights in the invention is listed below:

- ☒ no such person, concern, or organization exists.
☐ each such person, concern, or organization is listed below.

Separate statements are required from each named person, concern or organization having rights to the invention stating their status as small entities. (37 CFR 1.27)

I acknowledge the duty to file, in this application or patent, notification of any change in status resulting in loss of entitlement to small entity status prior to paying, or at the time of paying, the earliest of the issue fee or any maintenance fee due after the date on which status as a small entity is no longer appropriate. (37 CFR 1.28(b))

NAME OF PERSON SIGNING Fausto GIORI / Pierre-Yves ANDEREGG

TITLE OF PERSON IF OTHER THAN OWNER General Technical Director/ Intellectual Property

ADDRESS OF PERSON SIGNING 4, rue de la Paix, 1003 Lausanne, Switzerland

SIGNATURE [Signature] DATE August 18, 2000

Fausto GIORI
Gen. Techn. Dir.

Pierre-Yves ANDEREGG
I.P. Manager